

## L E G E

### pentru modificarea și completarea unor acte legislative

Parlamentul adoptă prezenta lege organică.

**Art. I.** – Articolul 4 alineatul (1) din Legea taxei de stat nr. 1216-XII din 3 decembrie 1992 (republicată în Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2004, nr. 53–55, art. 302), cu modificările ulterioare, se completează cu punctele 11<sup>1)</sup> și 11<sup>2)</sup> avînd următorul cuprins:

„11<sup>1)</sup> părțile – în pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzei și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare;

11<sup>2)</sup> părțile – în pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la executarea în termen rezonabil a documentelor executorii și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare;”.

**Art. II.** – Articolul 268 din Codul civil al Republicii Moldova nr. 1107-XV din 6 iunie 2002 (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2002, nr. 82–86, art. 661), cu modificările ulterioare, se completează cu litera e) avînd următorul cuprins:

„e) repararea prejudiciului cauzat prin încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzelor sau a dreptului la executarea în termen rezonabil a hotărîrilor judecătorești.”

**Art. III.** – Codul de procedură penală al Republicii Moldova nr. 122-XV din 14 martie 2003 (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2003, nr. 104–110, art. 447), cu modificările ulterioare, se modifică și se completează după cum urmează:

1. Articolul 20:

alineatul (2):

punctul 2), cuvântul „părților” se substituie prin cuvântul „participanților”;

se completează cu punctul 3<sup>1</sup>) avînd următorul cuprins:

„3<sup>1</sup>) importanța procesului pentru cel interesat;”

alineatul (5) va avea următorul cuprins:

„(5) În situația în care, la efectuarea urmăririi penale sau la judecarea unei cauze concrete, există pericolul încălcării termenului rezonabil, participanții la proces pot adresa judecătorului de instrucție sau, după caz, instanței care judecă în fond cauza o cerere privind accelerarea urmăririi penale sau a procedurii de judecare a cauzei. Examinarea cererii se face în absența părților, în termen de 5 zile lucrătoare, de către judecătorul de instrucție sau, după caz, de către un alt judecător sau de un alt complet de judecată decît cel care examinează cauza.”

se completează cu alineatul (6) avînd următorul cuprins:

„(6) Judecătorul de instrucție sau instanța decide asupra cererii din alin. (5) printr-o încheiere motivată, prin care fie că obligă organul de urmărire penală sau, după caz, instanța care judecă în fond cauza să întreprindă un act procesual, stabilind, după caz, un anumit termen pentru accelerarea procedurii, fie că respinge cererea. Încheierea nu se supune nici unei căi de atac.”

2. Articolul 41 se completează cu punctul 6<sup>1</sup>) avînd următorul cuprins:

„6<sup>1</sup>) examinarea cererilor privind accelerarea urmăririi penale;”.

3. Articolul 259, alineatul (2) va avea următorul cuprins:

„(2) Termenul de urmărire penală într-o cauză concretă se stabilește de către procuror prin ordonanță, ținîndu-se cont de criteriile de apreciere a termenului rezonabil prevăzute la art. 20 alin. (2).”

4. Articolul 300:

se completează cu alineatul (3<sup>1</sup>) avînd următorul cuprins:

„(3<sup>1</sup>) Judecătorul de instrucție examinează cererile privind accelerarea urmăririi penale.”

alineatul (4), textul „alin. (1)–(3)” se substituie prin textul „alin. (1)–(3<sup>1</sup>)”.

**Art. IV.** – Codul de procedură civilă al Republicii Moldova nr. 225-XV din 30 mai 2003 (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2003, nr. 111–115, art. 451), cu modificările ulterioare, se modifică și se completează după cum urmează:

1. Articolul 28 alineatul (1):

se completează cu litera d<sup>1</sup>) avînd următorul cuprins:

„d<sup>1</sup>) pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzei și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare;”

litera e) va avea următorul cuprins:

„e) pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la executarea în termen rezonabil a actelor instanțelor judecătorești și a actelor unor alte autorități și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare.”

2. Articolul 33, alineatul (1) se completează cu litera g) care va avea următorul cuprins:

„g) încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzei și repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare.”

3. Articolul 85, alineatul (1) se completează cu literele p) și r) avînd următorul cuprins:

„p) părțile – în pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzei și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare;

r) părțile – în pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la executarea în termen rezonabil a documentelor executorii și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare.”

4. Articolul 192:

alineatul (1) va avea următorul cuprins:

„(1) Pricinile civile se judecă în primă instanță în termen rezonabil. Criteriile de determinare a termenului rezonabil sînt: complexitatea pricinii, comportamentul participanților la proces, conduita instanței judecătorești și a autorităților relevante, importanța procesului pentru cel interesat. Respectarea termenului rezonabil de judecare a pricinii se asigură de către instanță.”

se completează cu alineatele (1<sup>1</sup>) și (1<sup>2</sup>) avînd următorul cuprins:

„(1<sup>1</sup>) În situația în care, la judecarea unei pricini concrete, există pericolul de încălcare a termenului rezonabil, participanții la proces pot adresa instanței care examinează pricina în fond o cerere privind accelerarea procedurii de judecare a cauzei. Examinarea cererii se face în absența părților, în termen de 5 zile lucrătoare, de către un alt judecător sau de un alt complet de judecată decît cel care examinează pricina.

(1<sup>2</sup>) Instanța decide asupra cererii de la alin. (1<sup>1</sup>) printr-o încheiere motivată, prin care fie obligă instanța care judecă pricina în fond să întreprindă un act procesual, stabilind, după caz, un anumit termen pentru accelerarea procedurii, fie respinge cererea. Încheierea nu se supune nici unei căi de atac.”

5. Articolul 358 alineatul (3), după cuvintele „contencios administrativ” se introduce textul „hotărîrile pronunțate în primă instanță de judecătorii de drept comun în pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la executarea în termen rezonabil a documentelor executorii și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare.”

6. Articolul 413 se completează cu alineatul (5) avînd următorul cuprins:

„(5) Judecarea recursului cu privire la pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzei sau cu încălcarea dreptului la executarea în termen rezonabil a hotărîrii judecătorești și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare nu poate depăși termenul de 60 de zile de la depunerea cererii de recurs.”

7. Articolul 417 se completează cu alineatul (1<sup>1</sup>) avînd următorul cuprins:

„(1<sup>1</sup>) După examinarea recursului cu privire la pricinile care apar în legătură cu încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzei sau cu încălcarea dreptului la executarea în termen rezonabil a hotărîrii judecătorești și cu repararea prejudiciului cauzat prin această încălcare, instanța de recurs nu poate restitui pricina spre rejudecare în primă instanță.”

**Art. V.** – Codul de executare al Republicii Moldova nr. 443-XV din 24 decembrie 2004 (republicat în Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2010, nr. 214–220, art. 704), cu modificările ulterioare, se modifică după cum urmează:

1. Articolul 15, alineatul (2) se completează cu litera e<sup>1</sup>) avînd următorul cuprins:

„e<sup>1</sup>) de repararea prejudiciului cauzat prin încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzei sau a dreptului la executarea în termen rezonabil a hotărîrii judecătorești;”.

2. Articolul 70:

alineatul (1), cuvintele „părților în” se substituie prin cuvintele „participanților la”;

se completează cu alineatul (1<sup>1</sup>) avînd următorul cuprins:

„(1<sup>1</sup>) Titlul executoriu privind repararea prejudiciului cauzat prin încălcarea dreptului la judecarea în termen rezonabil a cauzei sau prin încălcarea dreptului la executarea în termen rezonabil a hotărîrii judecătorești va fi executat în cel mult 6 luni de la prezentarea sa spre executare.”

**PREȘEDINTELE PARLAMENTULUI**

**MARIAN LUPU**

**Chișinău, 21 aprilie 2011.**  
**Nr. 88.**